

AMTSBLATT

Große Kreisstadt Leinfelden-Echterdingen

Nr. 27 | 39. Jahrgang

5. Juli 2013

Buntes Programm

SommerLust für Senioren

Nach einjähriger Pause gibt es wieder die „SommerLust“. Der Stadt seniorenrat hat gemeinsam mit dem Amt für soziale Dienste ein buntes Programm zusammengestellt. Kegeln, Radfahren, Skulpturführung und Single-Kochkurs, Ausflüge oder eine Bodenseeschiffahrt versprechen vergnügliche Sommertage. Man kann in die neuen Medien schnuppern, zum Beispiel das iPad entdecken und den Umgang mit der Digitalkamera lernen. Außerdem gibt es informative Vorträge, darunter zum Thema Testament und Erbschaft. Und es besteht die Gelegenheit, einmal hiesige Senioren-Wohnanlagen zu besichtigen.

Den Abschluss bildet das Sommerfest am Freitag, 2. August, ab 15 Uhr, in der Ludwig-Uhland-Schule in Leinfelden, mit Kaffee und Kuchen, Leckerem vom Grill und Musik der "Happie Dixie Four".

Zu einigen Veranstaltungen ist eine Anmeldung erforderlich. Das SommerLust-Programm liegt in den beiden Begegnungsstätten, in den Büchereien und Rathäusern auf und steht auf der Internetseite der Stadt.

> *Auskunft: Tel. 1600-299 (Seniorenfachberatung, Fr. Rubesch)*
www.leinfelden-echterdingen.de

Ergebnisse des Zensus im Gemeinderat

Stadt mit hohem Bildungsniveau

Auch Leinfelden-Echterdingen hat etwas weniger Einwohner als angenommen. Dieses Ergebnis hat der Zensus 2011 gebracht, der kürzlich von Barbara Sinner-Bartels dem Gemeinderat vorgestellt wurde. Die SPD-Stadträtin war für das Land an der Entwicklung des Zensus maßgeblich beteiligt und daher kompetente Ansprechpartnerin für Gemeinderat und Stadtverwaltung.

Der Zensus 2011 ist eine Volks-, Gebäude- und Wohnungszählung, die erstmals verpflichtend in allen EU-Mitgliedsstaaten durchgeführt wurde. Bundesweit wurden knapp zehn Prozent der Bevölkerung ausgewählt und befragt.

Auf Basis dieser Erhebung zählte am 31. Dezember 2011 die Große Kreisstadt 36.508 Einwohner. Zum Zensusstichtag am 9. Mai 2011 waren es 36.445 Menschen. Leinfelden-Echterdingen hat damit 870 (davon knapp 500 Ausländer) oder 2,33 Prozent weniger Einwohner als auf Basis der Volkszählung von 1987 ausgewiesen (Landesdurchschnitt: -2,5 Prozent).

Mit Wohnerverlusten in dieser Größenordnung war aber zu rechnen, denn Menschen melden sich nicht immer an oder ab, wenn sie umziehen. Rund drei von vier Gemeinden im Land haben Wohnerverluste zu verkräften.

Der Zensus hat auch unmittelbare Folgen für die Kommune. Unter anderem sind rund 50 Rechtsvorschriften an die Einwohnerzahl geknüpft, darunter die Zahlungen für den kommunalen Finanzausgleich. Die neue Einwohnerzahl wird jedoch nur schrittweise berücksichtigt, bis 2016 gilt eine Übergangsregelung.

Der Zensus hat interessante Details über die Bevölkerungsstruktur in LE hervorgebracht. So ist jeder sechste Einwohner in der Kommune unter 18 Jahre, jeder fünfte über 65 Jahre. Im Durchschnitt gibt es hier mehr jüngere Menschen als im Kreis, allerdings auch mehr ältere.

Der Anteil der Erwerbstätigen liegt mit 54,5 Prozent höher als im Landesdurchschnitt (52). 7.000 Menschen leben und arbeiten zugleich in LE. 15.780 pendeln von außerhalb in die Stadt, um hier ihre Brötchen zu verdienen. Umgekehrt arbeiten 12.810 Bürger von LE außerhalb der Stadtgrenzen.

Das Ausbildungsniveau ist höher als im Landesdurchschnitt. Die Quote der Schulabgänger mit Abitur liegt bei 37,5 Prozent (Mittlere Reife: 28,2, Hauptschulabschluss: 30). Nur 4,3 Prozent schaffen keinen Schulabschluss. 21,8 Prozent der Einwohner können

Fortsetzung Seite 3



Einst und Heute: Leinfelden feiert

Leinfelden wird am Wochenende zur Fest- und Flaniermeile zwischen Vergangenheit und Gegenwart: Heute um 17 Uhr öffnet der dreitägige Mittelaltermarkt mit Heerlager rund um den Schwabengarten. Am Samstag und Sonntag findet das Marktplatzfest der Feuerwehr statt. Und am Samstagnachmittag präsentieren sich Initiativen und Vereine unter dem Motto "LE engagiert sich".

> Seite 8

LE
Leinfelden-Echterdingen
Die schönste Seite der Filder.

Notdienste

Notrufnummer 112

Sie gilt für Notarzt, Rettungsdienst und Feuerwehr gleichermaßen und funktioniert von allen Festnetzen und Mobiltelefonen in ganz Europa aus.

Ärztlicher Notfalldienst

Wochenende/Feiertage: Freitagabend und Vorfeiertag von 19 bis 23 Uhr, Samstag/Sonntag/Feiertag von 8 bis 23 Uhr ist die Notfallpraxis an der Filderklinik besetzt. Begeben Sie sich bitte ohne Voranmeldung dorthin: Im Haberschlag 7, Bonlanden. Sie benötigen für den Notdienst Ihre Krankenversicherungskarte.

Montag bis Donnerstag gilt für alle Notfälle ab 19 Uhr die Vermittlung über die Leitstelle unter Tel. 0711/60 130 60.

Für **dringende Hausbesuche** erreichen Sie zur Vermittlung des Hausbesuchs die Leitstelle des DRK unter der Nummer 0711/60 130 60.

Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst

6./7.7. Dr. Lutz, Talstr. 23, Ostfildern-Scharnhausen, Tel. 07158/3045
In Notfällen: 112

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst:

Wochenende und Feiertage 11-12, 17-18 Uhr. Dienst habenden Zahnärzte unter Tel. 7877755

Augenärztlicher Bereitschaftsdienst:

zu erfragen unter Tel. 0711/2628012

Frauen helfen Fraue: Tel. 0711/7949414

Frauenhaus Filder: Tel. 0711/9977461

Telefonseelsorge: Tel. 0800 111 0111 und 0800 111 0222. Wir sind da. Immer.

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Notdienste sind über den Anrufbeantworter des Tierarztes zu erfragen.

Apothekendienst

Sa. 6.7. Spitzweg-Apotheke, Leinfelden, Echterdingen Str. 32, Tel.: 75 02 50

So. 7.7. Fleinsbach-Apotheke, Bernhausen, Talstr. 23, Tel.: 70 21 11

Mo. 8.7. Zeppelin-Apotheke, Echterdingen, Hauptstr. 87, Tel.: 79 35 20

Di. 9.7. Uhlberg-Apotheke, Bonlanden, Bonländer Hauptstr. 77, Tel.: 77 43 03

Mi. 10.7. Filder-Apotheke, Bernhausen, Nürtlinger Str. 6, Tel.: 70 25 07

Do. 11.7. Markt-Apotheke, Leinfelden, Marktplatz 2, Tel.: 75 31 64

Fr. 12.7. Apotheke z.d. 3 Linden, Harthausen, Harthäuser Hauptstr. 4, Tel.: 07158 - 98 56 10

Giftnotruf-Infozentrum Tel. 0761/19240

Rufbereitschaft der Stadtwerke außerhalb der Dienstzeit: Tel. 0700- 53782389

Stromausfall-Notdienst:

EnBW-Störungsdienst Tel. 0800-3629477

Störungannahme rund um die Uhr.

Notdienst der SHK-Innung Sanitär Heizung Klempner, 10-18 Uhr:

6./7.7. Ciolkowski GmbH, Schorndorfer Straße 6, Baltmannsweiler, Tel. 07153-41116

Polizeiposten Kornblumenweg 4, 70771 Leinfelden, Tel. 0711/903770, Mo - Fr 7-19 Uhr

Müllkalender

Hausmüll - alle 14 Tage: Echterdingen I, II, Unteraichen, Oberaichen: 15.7., Leinfelden, Musberg, Stetten: 16.7.

Hausmüll - alle vier Wochen: Echterdingen I und Unteraichen: 29.7., Echterdingen II und Oberaichen: 15.7., Leinfelden: 16.7., Musberg, Stetten: 30.7.

Gelber Sack: Echterdingen I, II, Unteraichen, Oberaichen: 15.7., Leinfelden: 17.7., Musberg, Stetten: 18.7.

Biotonne: Echterdingen I, II, Unteraichen, Oberaichen: 8.7., Leinfelden, Musberg, Stetten: 9.7.

Papiertonne: Echterdingen I, II, Unteraichen und Oberaichen: 29.7., Leinfelden: 30.7., Musberg und Stetten: 1.8.

Die Kompostierungsanlage Stetten ist bis 2.9. wegen Sanierung geschlossen.

Die Ausweicheinrichtungen:

- Eichholz, Filderstadt Gutenhalde (zwischen Bonlanden und Aich). Mo, Mi, Fr 13-17 Uhr, Sa 8.30-13.30 Uhr

- Aichtal-Grötzingen, Feldweg in Verlängerung der Lindenstraße. Fr 14-17 Uhr, Sa 13-17 Uhr

Nicht angenommen werden Moose, Vertikutierabfälle, Wildkräuter und Gartenabfälle wie Blumenstauden, Fensterblumen, dafür gibt es die Biotonne oder Eigenkompostierung.

Kundenberatung Abfallwirtschaftsbetrieb: 0800/9312-526 (a.d. Festnetz kostenlos)

Wochenmärkte

Echterdingen: Mi, Sa 7-12 Uhr

Leinfelden: Mi, Sa 7-12 Uhr. **Der Markt am 6. Juli wird wegen des Feuerwehreffestes in die Wende/Taxischleife Bahnhofsstraße verlegt.**

Musberg: Fr 14-18 Uhr. **Der Markt am 5. Juli fällt wegen der Dorffest-Vorbereitungen aus.**

Stetten: Do 7-12 Uhr

Stadtverwaltung

www.leinfelden-echterdingen.de

Sprechzeiten: Mo bis Fr 8-12 Uhr, Mi 14-18 Uhr
Zentrale: Tel. 0711/1600-0

Jugend- u. Bürgersprechstunde bei OB Kleink:
Anmeldung Tel. 1600-215, Frau Rausch

Bürgertelefon, jederzeit aufnahmebereit:
Tel. 75 27 77; Fax 1600-228

Energieberatung der Stadtwerke:
Tel. 1600-570, energieberatung@le-mail.de.

Musikschule

Echterdingen, Stadionstr. 6, ☎ 72249801
musikschule@le-mail.de

www.musikschule.leinfelden-echterdingen.de

Stadtbücherei

www.stadtbuecherei.leinfelden-echterdingen.de
stadtbuecherei@le-mail.de

Bücherei **Echterdingen**, Maiergasse 8, (Zehntschauer), Tel. 1600-634. Bücherei **Leinfelden**, Neuer Markt 1, Tel. 1600-276.

Di, Do 15-19 Uhr, Mi 10-13 und 15-18 Uhr,
Fr 15-18 Uhr, Sa 10-13 Uhr.

Rund um die Uhr: www.247online-bibliothek.de

Bücherei **Musberg an der Eichbergschule**, Schlossbergweg 17, Tel. 7585 7744.

Di, Do 15-18 Uhr. Während der Schulferien Di 15-18 Uhr. buecherei-musberg@web.de

Bücherei **Stetten in der Lindachschule**, Jahnstraße 60, Tel. 4893344

Di, Mi 15-19 Uhr, Do 9-12 Uhr. Während der Schulferien Mi 15-19 Uhr.

buechereistetten@googlemail.com

Hallenbad

Leinfelden, Stuttgarter Str. 76, Tel. 1600-261
Einlass bis 1 Stunde vor Badeschluss. Badezeit unbegrenzt. Wb = Warmbadetag

Öffnungszeiten: Di (Wb) 6-21 Uhr, Mi 7-21 Uhr, Fr 7-21 Uhr, Sa 7-17 Uhr, So 7-17 Uhr
Geschlossen: Mo, Do (Schul- und Vereinschwimmen)

Sauna/Dampfbad:

Damen: Di 7-13 Uhr, Mi 13-21 Uhr

Herren: Mi 7-13 Uhr

Gemischt: Di 13-21 Uhr, Fr 7-21 Uhr,

Sa 7-17 Uhr, So 7-17 Uhr

Die Lange Saunanacht findet erst wieder im Oktober statt.

Kindernachmittag mit Pluto: Jeden 1. Samstag im Monat von 14-16:45 Uhr

Wassergymnastik: Di und Mi 8 Uhr (kostenlos)

Power-Aqua-Fitness: Mo 16.45-17.30 Uhr, 6 Euro pro 45 min (offener Kurs)

VHS

Geschäftsstelle Leinfelden, Neuer Markt 3
Tel. 1600-315; Fax 1600-305

www.vhs.leinfelden-echterdingen.de

Anzeigenannahme

Nussbaum Medien, Büro Echterdingen,
Kanalstr. 17, 70771 L.-Echterdingen.

Tel. 0711/99076-0, Fax 99076-10

Geschäftsanzeigen: fda@nussbaum-wds.de
Privatanzeigen siehe: www.nussbaum-medien.de



**Amtsblatt der
Großen Kreisstadt
Leinfelden-Echterdingen**

Impressum

Erscheint wöchentlich freitags

Herausgeber: Stadt Leinfelden-Echterdingen
Verantwortlich für den Textteil (ausgenommen Vereins-
teil): Klaus Peter Wagner, Marktplatz 1, 70771 Leinfelden-Echterdingen. Tel. 1600-888 (keine Anzeigen!)
Anzeigenannahme: Tel. 0711/99076-0)

Fax: 1600-269. www.leinfelden-echterdingen.de

Redaktion: Gisela Fechner, amtsblatt@le-mail.de

Für den Inhalt der einzelnen Beiträge der nicht städtischen Organisationen sind die in den Beiträgen als verantwortlich genannten Personen verantwortlich.

Verantwortlich für den Vereinsteil, „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil: Brigitte Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 525-0

www.nussbaum-wds.de

anzeigen@nussbaum-wds.de

info@nussbaum-wds.de

Druck und Verlag: Nussbaum Medien

Weil der Stadt GmbH & Co. KG,

Merklinger Str. 20, 71263 Weil der Stadt

Einzelversand nur gegen Bezahlung der vierteljährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr.

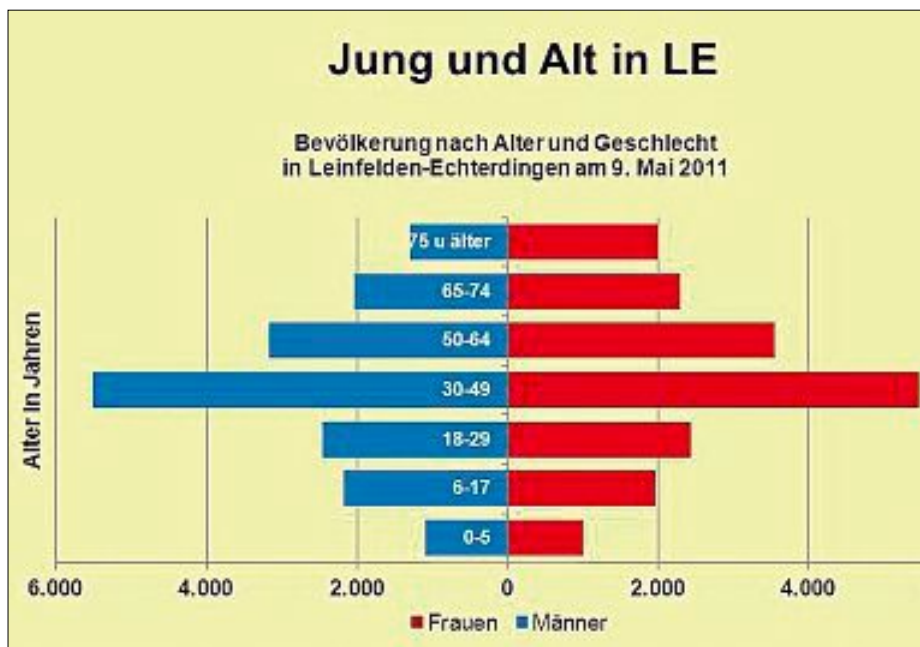
Zustellung und Vertrieb: WDS Pressevertrieb GmbH, Josef-Beyerle-Straße 9a, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0 oder 6924-13.

abonnenten@wdspresservertrieb.de,

www.wdspresservertrieb.de

Fortsetzung von Seite 1

einen Hochschulabschluss vorweisen (Baden-Württemberg: 15,8 Prozent). Mit einem Ausländeranteil von 13,4 Prozent liegt LE über dem Landesdurchschnitt (10,8). Einen Migrationshintergrund hat sogar mehr als ein Viertel der Einwohner, nämlich 26,4 Prozent (Baden-Württemberg: 25,2). 54,1 Prozent der ausländischen Mitbürger leben aber schon seit mehr als 20 Jahren in der Kommune. Laut Zensus gibt es in der Stadt 7.230 Gebäude mit 18.546 Wohnungen. Jedes zweite Gebäude mit Wohnraum ist ein Einfamilienhaus. 10 Prozent dieser Gebäude sind vor 1950 gebaut, 40 Prozent zwischen 1950 und 1969, 31 Prozent zwischen 1970 und 1989. Seit 1990 wurden 18 Prozent der Gebäude erstellt. Drei von vier Gebäuden mit Wohnraum sind im Eigentum von Privatpersonen. Zusammen mit Ostfildern hat Leinfelden-Echterdingen mit 2,7 Prozent die niedrigste Leerstandsquote im Landkreis Esslingen (Baden-Württemberg: 4,1). (tk)



Jeder Sechste in Leinfelden-Echterdingen ist unter 18 Jahre, jeder Fünfte über 65 Jahre. Grafik: Statistisches Landesamt

"Treffpunkt: Kultur in LE": Vorverkauf Einzeltickets Amüsante Leckerbissen

Der Kartenvorverkauf für Einzeltickets hat begonnen, und es gibt auch noch Abonnements: Für die beliebte Reihe "Treffpunkt: Kultur in LE" hat das Kulturamt der Stadt auch für die Saison 2013/14 musikalische Leckerbissen, Comedy vom Feinsten und amüsantes Theater für die ganze Familie zusammengestellt.

Comedy und gutes Kabarett versprechen zum Beispiel das Duo "Schwarze Grütze", "Berta Epple" (ehemals Mitglieder von „Tango Five“), "Stenzel und Kivits" mit ihrem

neuen "unmöglichen Konzert" oder auch die "Diplom-Animatöse" Christine Prayon. Die Konzertreihe bietet wieder stark vergünstigte Eintrittspreise für alle unter 20-Jährigen: sechs Euro kostet sie der Eintritt. Eröffnet werden die Konzertabende erneut von Ensembles der Musikschule. Das Kulturamt möchte damit dem musikalischen Nachwuchs der Stadt ein Podium bieten.

Literarische Konzerte bieten Max Tidof - er liest Mark Twain - sowie August Zirner & Das Spardosen-Terzett mit einer "Diagnose Jazz". Impressionen aus Frankreich heißen Hans-Peter Fink (Flöte), Andreas Kersten (Klavier) und Frank Streichfuss (Sprecher). Weiter im Programm sind "Mundwerk", ein a-cappella-Vokalensemble aus München, und die "Virtuosen Bläser", die Stuttgarter Kammersolisten.

Bei "Theater um 4" am Sonntagnachmittag geben Udo Zepezauer und Mirjam Woggon eine „Paarodie“ auf das Mysterium Beziehung ab. Bea von Malchus entführt diesmal in die orientalische Welt, und Walter Sittler sagt "Prost, Onkel Erich!" bei seiner Fortsetzung der Lebensgeschichte Erich Kästners. In eine magische Welt entführt der Zauberkünstler Alexander Merk sein Publikum.

Wer sich nichts entgehen lassen möchte, hat die Qual der Wahl unter vier Abonnements: zur Theater-, Konzert- und Comedyreihe gibt es noch das "Kulturabo" mit zwei Veranstaltungen je Reihe nach Wahl.

> Info und Bestellung: Kulturamt, Leinfelden, Marktstr. 13, Tel. 1600-233
www.leinfelden-echterdingen.de/kulturprogramm



Literarisches Konzert: Max Tidof liest Mark Twain.

Seebrückenmühle bis Musberg: Ab Montag bis Anfang September gesperrt

Ab Montag, den 15. Juli, bis voraussichtlich Freitag, den 6. September, wird die Kreisstraße 1227 zwischen der Landesstraße an der Seebrückenmühle bis zum Kreisverkehr bei Musberg für den Verkehr gesperrt. Die Fahrbahn der Kreisstraße sowie zwei Brückenbauwerke werden saniert, teilt das Straßenbauamt des Landratsamtes Esslingen mit.

Die Zufahrt zum Parkplatz bei der Eselsmühle ist zu Beginn der Bauarbeiten über die Landesstraße an der Seebrückenmühle möglich und entsprechend ausgeschildert. Zum Ende hin wechselt die Zufahrt über die Landesstraße bei Musberg.

Während der Bauzeit wird der Verkehr über Echterdingen umgeleitet. Dazu wird auch die Ampelschaltung an der Kreuzung Leinfelder Straße/Hauptstraße entsprechend angepasst.

"Heiss auf Lesen"

Für alle Schüler der Klassen 5 bis 7 gibt es auch in diesem Sommer die Aktion "Heiss auf Lesen". Die Stadtbücherei präsentiert ausgewählte Bücher, alle Teilnehmer erhalten kostenlose Lesefächer. Wer liest und Fragen beantworten kann, bekommt eine Urkunde und die Chance, bei der Verlosung auf der Abschlussparty am 14. September einen Preis zu gewinnen.

Initiator ist die Fachstelle öffentliches Bibliothekswesen des Regierungspräsidiums. Das Ziel ist die Leseförderung und der Anreiz für Bibliotheksbesuche.

> Anmeldekarten in den Büchereien



Musberg hat berühmte Nachfahren

450 Jahre Evang. Kirche Musberg - der Werdegang des ehemals kleinen Weilers bis in die Gegenwart ist jetzt im Stadtarchiv zu entdecken. Horst Elsässer hat die Schau mit Unterstützung des Archivs zusammengestellt. Bürgermeister Alexander Ludwig zollte ihm bei der Ausstellungseröffnung seine Anerkennung angesichts des detailreichen Blicks auf die Kirchen- und Alltagsgeschichte. Das große Jubiläum "soll auch ein großes Fest werden", so Pfarrer Rainer Müller. Gefeierte wird das historische Ereignis, dass Musberg die erste evangelische Pfarrei Württembergs nach der Reformation wurde. Für das Wochenende, 6./7., Juli, hat die Dorfgemeinschaft Musberg das große Dorffest vorbereitet. Außerdem findet der Festakt und ein Festgottesdienst statt.

Erstaunliches berichtete der Ahnenforscher Prof. Dr. Günther Schweizer, Autor vom "Familienbuch Musberg", dessen Großmutter eine geborene Schlecht, von der Schlechtenmühle, war: dass nämlich aus der Linie des ersten Musberger Pfarrers Christof Raff (1563) neben Schweizer selbst und dem Historiker Gerhard Raff auch Theodor Heuss sowie Kronprinz Frederik von Dänemark abstammen! Auf unserem Foto (v.l.) Horst Elsässer, Archivleiter Dr. Bernd Klagholz, BM Alexander Ludwig, Pfarrer Rainer Müller. Foto: Bergmann

Die 24*7 Bibliothek ist online - Informationsstunden in den Büchereien

Schmökern - wann immer und wo immer

Ausleihen rund um die Uhr und an jedem Ort, das bietet jetzt auch die Online-Bibliothek 24*7 der Stadtbücherei Leinfelden-Echterdingen. Seit 1. Juli kann man Bücher, Hörbücher, Filme, Zeitungen und Magazine zu Hause am PC oder unterwegs per Tablet,

Reader, MP3-Player oder Smartphone herunterladen. Benötigt wird nur ein Büchereiausweis. Der kostet 20 Euro im Jahr bzw. 25 Euro pro Familie; bis zum 18. Lebensjahr bezahlt man nichts.

Die 24*7 Online-Bibliothek ist ein gemeinsames digitales Angebot von Stadtbüchereien in den Landkreisen Esslingen und Göppingen. Um einen attraktiven Bestand in der Online-Bibliothek anbieten zu können - und dies mit möglichst geringen Kosten - haben sich derzeit 20 Kommunen zu einem Verbund zusammengeschlossen. Es steht jedoch nicht der komplette Medienbestand



Tipps für den Bürgermeister von Ilse Ludwig vom Büchereiteam.

25 Jahre Partnerschaft mit Poltawa Einladung zum Empfang

Seit 25 Jahren besteht die Partnerschaft der drei Filderkommunen mit Poltawa - der 350.000 Einwohner zählenden geschichtsträchtigen Stadt in der Ukraine, die sich zur prosperierenden Industriemetropole entwickelt hat. Anlässlich des Jubiläums laden die drei Oberbürgermeister von Filderstadt, Ostfildern und Leinfelden-Echterdingen zu einem Empfang mit kulturellem Rahmenprogramm am Freitag, den 25. Oktober, um 19 Uhr, in die Filharmonie, Tübinger Straße 40 in Bernhausen.

Alle Poltawa-Freunde und Interessierten sind herzlich eingeladen, gemeinsam mit den Gästen aus der Ukraine zu feiern!

> Für die Planung des Empfangs ist eine Anmeldung **bis spätestens 18. Juli** bei der Stadt Filderstadt, Tamara Postnikova, Tel. 7003 307 oder tpostnikova@filderstadt.de erforderlich.

Leerung der Biotonnen wieder wöchentlich

Bis Anfang September werden die Biotonnen wieder wöchentlich geleert, teilt der Abfallwirtschaftsbetrieb des Landkreises mit. Biomüllsäcke gibt es auch auf den Rathäusern, die Gebühr beträgt 2 Euro.

der Stadtbücherei nun auch digital zur Verfügung, vielmehr handelt es sich um ein zusätzliches Medienangebot. Der Bestand umfasst ca. 14.000 Medien und wird laufend ergänzt.

Wie die virtuelle Bücherei funktioniert, ließ sich Bürgermeister Alexander Ludwig in der Stadtbücherei Echterdingen in der Zehntscheuer vom Büchereiteam zeigen. Erste Interessenten - aus der "Generation 50plus" - hätten sich schon in den ersten Tagen interessiert gezeigt, berichteten Ingrid Janke, Leiterin der Stadtbücherei Echterdingen, und Wolfram Haferkamp, Leiter der Stadtbücherei Leinfelden. Aber nicht zuletzt Kindern und Jugendlichen, so Bürgermeister Ludwig, wolle man mit den neuen Medien eine Plattform bieten, um die Lust auf Lesen zu wecken.

Wer Fragen hat zur Online-Bibliothek, kann sich jeden ersten Mittwoch im Monat, 12-13 Uhr, in der Bücherei Leinfelden sowie jeden dritten Donnerstag im Monat, 17.30-18.30 Uhr, in der Bücherei Echterdingen kostenlos informieren lassen (Treffpunkt: Ausleihtheke).

> www.247online-bibliothek.de

"LE International"

Jahr der Städtepartnerschaften

Vom Oktober 2013 bis Juli 2014 steht Leinfelden-Echterdingen ganz im Zeichen seiner Städtepartnerschaften. Dieses bzw. nächstes Jahr heißt es: 40 Jahre Partnerschaft mit Manosque/Frankreich, 25 Jahre mit Poltawa/Ukraine, 25 Jahre mit York/USA und seit 14 Jahren freundschaftlich verbunden mit Voghera/Italien - das nimmt das Kulturamt der Stadt in Zusammenarbeit mit dem Partnerschaftsgremium zum Anlass, zu feiern. Ein erstes vorbereitendes Treffen des Projektausschusses "LE International" fand dieser Tage im Rathaus unter Vorsitz von OB Klenk statt.

Das kulturelle Jahresprojekt besteht aus drei Säulen. Da ist zunächst die Jubiläumsreise nach Manosque im Oktober, an der sich Vertreter von Verwaltung, Gemeinderat und Partnerschaftsgremium sowie der Kirchen, Echterdinger Tracht, Freiwilligen Feuerwehr, dazu das PMHG-Orchester und die LE Marching Band beteiligen. Die zweite Säule ist ein breitgefächertes kulturelles Jahresprogramm mit derzeit über 60 Veranstaltungen, vom VHS-Vortrag über Theateraufführungen bis zur Karikaturausstellung. Dieser bunte Reigen wird - die dritte Säule - mit dem Bürgerfest in Echterdingen in Kooperation mit dem Vereinsring am 18./20. Juli 2014 enden. Eine Broschüre zum Programm wird im Oktober vorliegen. (gif)



Strom und Gas kommt jetzt von den Stadtwerken

So einfach ist der Wechsel: Einfach unterschreiben - den Rest erledigt das Team der Stadtwerke! Auch Oberbürgermeister Roland Klenk, Bürgermeister Alexander Ludwig und natürlich Peter Friedrich, der Betriebsleiter der Stadtwerke (I.), werden künftig ihren Strom von der Stadtwerke Leinfelden-Echterdingen Vertriebs GmbH beziehen. Seit 1. Juli bietet sie Strom und Gas für Privat- und Gewerbekunden an. Auf der neuen Homepage der Stadtwerke finden sich alle Informationen zum Thema (> www.swle.de). Mit einem Tarifrechner kann man dort den Gas- und Strompreis ermitteln, der bei den Stadtwerken zu zahlen ist. Der Kundenservice informiert Interessierte aber auch unter Tel. 94786-12 und -13 oder gerne bei einem persönlichen Beratungsgespräch in der Weidacher Steige 6 in Stetten. Beim Strom gibt es zwei Optionen: ÖkostromLE, aus erneuerbaren Energien und lokalen Kraft-Wärme-Kupplungsanlagen, und BürgerstromLE, bei dem je kWh 0,5 Cent für soziale, schulische, kulturelle oder sportliche Zwecke verwendet werden.

Foto: Bergmann

Deutsches Spielkartenmuseum Zwei Standorte im Visier

„Sie haben gerade etwas Spannendes beschlossen - wir müssen nochmals über den Standort für das Spielkartenmuseum entscheiden.“ Mit diesen Worten beendete Oberbürgermeister Roland Klenk Punkt 8 auf der Tagesordnung der Gemeinderatsitzung in der vergangenen Woche, bei der es um die immer noch offene Zukunft des Museums ging.

Seit Jahren wird darüber diskutiert, wie der einzigartige Schatz des Deutschen Spielkartenmuseums adäquat präsentiert werden kann. „Der von uns erarbeitete vielversprechende Ansatz ist leider gescheitert, weil sich das Land nicht an den Kosten beteiligen will“, so OB Klenk. Eine Arbeitsgruppe aus Vertretern des Gemeinderats sowie der Landesstelle für Museumsbetreuung hatte daraufhin eine Konzeption erarbeitet, die den Stadträten nun vorgelegt wurde.

Demnach ist das Leinfelder Haus für Ausstellungszwecke ungeeignet. Stattdessen könnte das Spielkartenmuseum als Forschungsarchiv im Untergeschoss der Schönbuchschule in Leinfelden bleiben, die Präsentation der Ausstellung jedoch an anderen Orten sowie dem Stadtmuseum in Echterdingen erfolgen.

„Das ist ein Kompromiss“, sagte Bürgermeister Alexander Ludwig. Mit dem Konzept

habe man jedoch die Chance, die Ausstellung adäquat zu präsentieren.

Dr. Klaus Machanek sprach von einer „gewissen Zerrissenheit“ in der Fraktion. „Das Museum sollte so attraktiv wie möglich präsentiert werden, allerdings haben wir wenig finanziellen Spielraum“, so der CDU-Stadtrat. Er brachte die Bücherei am Neuen Markt in Leinfelden als Alternative zum Stadtmuseum ins Spiel, was geprüft werden sollte. SPD-Fraktionschef Erich Klausner forderte dazu auf, mit dem Spielkartenmuseum verantwortungsbewusst umzugehen. Eine Präsentation der Spielkarten in der Bibliothek am Neuen Markt hielt er für „einen sehr guten Vorschlag“.

Während die Grünen nach Worten von Petra Bär der Vorlage zustimmen werden, lehnte Jürgen Kemmer (LE Bürger) die Vorlage ab. „Wir sind nicht gegen das Spielkartenmuseum, aber sehen nicht ein, das alles alleine zu finanzieren“, kritisierte er die fehlende Unterstützung durch das Land. Dr. Joachim Beckmann von den Freien Wählern plädierte dafür, die Diskussion um das Spielkartenmuseum auf einen Punkt zu beschränken: „Wo stellen wir aus?“

Entsprechend des Vorschlags der CDU wurde die Vorlage der Stadtverwaltung um einen Punkt erweitert. Demnach soll über-

wirtschaftsOASE
leinfelden - Echterdingen

Wir sind dabei, weil...

„...der Auftritt eine sehr gelungene Imagewerbung für unser Unternehmen war und ist. Viele unsere Kunden haben uns gezielt auf der Messe besucht und daraus ergaben sich zahlreiche interessante Gespräche.“

Familie Stähler
Stähler & Weinmann
Wohnbau GmbH & Co.KG



LE
Leinfelden-Echterdingen - wo sonst.

prüft werden, ob das Untergeschoss des Stadtmuseums oder alternativ die Stadtbücherei am Neuen Markt als Ausstellungsort geeignet sind. Dieser Beschluss erfolgte mit zwei Nein-Stimmen. (tk)

Zum sechsten Mal findet das US-Car-Meeting am 13./14. Juli in Leinfelden statt Pokale warten auf die schönsten Karossen

Am Wochenende 13./14. Juli findet in Leinfelden das 6. US-Car Meeting im und um den Schwabengarten statt. Mittlerweile ist das Treffen der US-Cars auf den Fildern Kult, und es bescherte der Veranstaltung sogar den Titel des bedeutendsten US-Car Meetings in ganz Baden-Württemberg. Während dieser zwei Veranstaltungstage werden mehrere tausend Besucher in der Stadt erwartet - sowohl mit, als auch ohne

fahrbaren Untersatz.

Vor sechs Jahren startete das US-Car Treffen mit einem übersichtlichen Teilnehmer- und Besucherfeld von etwa 20 Fahrzeugen. Mittlerweile jedoch hat sich die Veranstaltung zu einem wahren Großevent entwickelt, der auch in diesem Jahr wieder rund 1.000 US-Cars sowie Besucher aus der Region und darüber hinaus nach LE anziehen dürfte. Bereits zum dritten Mal in Folge beteiligt

sich auch die Stadt Leinfelden-Echterdingen als Mitveranstalter.

Zwei Tage lang können sich die Freunde der gepflegten Motorkultur an coolen Hot Rods mit abgedrehten Formen und knalligen Farben erfreuen. Dank der rund 50 Aussteller, die von T-Shirts, Modeschmuck, Uhren und Taschen allerlei anbieten, wird die Veranstaltung jedoch nicht nur Automobilisten ansprechen, sondern auch Familien mit Kindern.

Außerdem wird auch die Bewertung der schönsten Autos wieder Spannung aufkommen lassen: In zahlreichen Klassen warten Pokale. Dabei werden nicht nur die besten Autos vor und nach 1949 ausgezeichnet, sondern auch das beste Hot Rod, Cabrio oder Pick up.

Erdiger Rhythm 'n' Blues und traditionelle Fiddle-Musik mit Helt Oncale und der Louisiana Band sorgen am Samstag (15-22 Uhr) und am Sonntag (10-12 und 15-18 Uhr) für beste Stimmung, und ein deftiges American Breakfast sowie den Original Schwabengarten Burgern für gefüllte Mägen.

„Wir freuen uns sehr auf die Veranstaltung, die wir auch in diesem Jahr wieder gemeinsam mit der Stadt Leinfelden-Echterdingen planen dürfen“, so Remig A. Schuck, einer der Biergartenchefs, und er verspricht, dass das 6. US-Car Meeting mit zahlreichen Besonderheiten auch in diesem Jahr wieder ein Highlight im Veranstaltungskalender der Stadt werden wird. (cos)



Oldtimer, Cadillac & Co werden zum Besuchermagnet.

10.000 Besucher interessieren sich beim Fildermarkt für lokale Erzeugnisse Reger Austausch mit den Ausstellern

Der erste Fildermarkt am vergangenen Sonntag, 30. Juni, hat rd. 10.000 Besucher angelockt. 55 regionale Landwirte, Vereine, Unternehmer und Künstler haben an diesem Tag ihre Erzeugnisse und Arbeit präsentiert. Auf der drei Kilometer langen Flaniermeile zwischen Scharnhausen und Neuhausen wurde eine große Vielfalt an fildertypischen Produkten und Dienstleistungen angeboten. Die Besucher kamen mit den Ausstellern ins Gespräch, und auch unter den Organisationen und Vereinen fand so ein reger Austausch statt.

So hatten sich beispielsweise die Gruppen des Naturschutzbunds mit Landwirten und Jägern zusammengetan und stellten ein Schutzprogramm zur Artenvielfalt vor. „Wir ziehen an einem Strang, denn wir haben ein gemeinsames Ziel: den Naturschutz“, erklärte Sebastian Schweiger, Jagdpächter aus Ostfildern. Die regionalen Obst- und Gartenbauvereine unter der Regie des Kreisverbands hatten sich mit den Landfrauen zusammengeschlossen, informierten über ihre Arbeit und pressten frischen Saft aus Filderäpfeln. Auch die Jugendzentren der Kommunen kooperierten und brutzelten gemeinsam Würste und Crêpes. An den Marktständen zeigte sich die große Lei-

stungsvielfalt der regionalen Erzeugnisse: feldfrisches Obst und Gemüse, Ziegenmilchkäse, Spitzkraut-Chutney, Schmuck, Kleidung oder Gartenwerkzeuge - und an einigen Ständen war ab dem frühen Nachmittag „leider ausverkauft“ zu lesen.

Während die Kinder auf der Spielstraße tobten, kosteten die Erwachsenen „Versucherle“ von Schafsmilch. Holzsulpturen, die mit der Kettensäge hergestellt wurden, alte Traktoren und Unimogs der Schlepperfreunde Scharnhausen weckten das Interesse der Männer.

Am Ende des Fughafenrollfelds wurde das erste Objekt des Filderkunstpades enthüllt. Die Stahlplastik „Wegweiser“ des Kirchheimer Künstlers Bertl Zagst zeigt neun Ortsschilder, die die Städte und Gemeinden der Filderlandschaft miteinander verbinden. In den nächsten Jahren kommen 16 weitere Exponate hinzu. Der Skulpturenpfad

und der Fildermarkt gehören ebenso zu den Starterprojekten des Rahmenplans Landschaftsraum Filder des Kommunalen Arbeitskreises Filder (KAF) wie die Pflanzung von 500 Obstbäumen und die Ausschilderung einer Filderradroute. Weitere Ideen, wie beispielsweise Grünbrücken über die Autobahn, werden derzeit geprüft. (aw)



"Wegweiser": Symbolträchtige Kunst von Bertl Zagst (r.).

Jahresrechnung 2011: hohe Zuführungsrate

Der Gemeinderat hat den Jahresabschluss 2011 gebilligt, wie vom Rechnungsprüfungsamt vorgelegt. Das endgültige Rechnungsergebnis erbrachte eine unerwartet hohe Zuführungsrate von 8,8 Mio. Euro - gegenüber der geplanten geringen Zuführungsrate von 735.000 Euro ist dies eine Verbesserung um 8,1 Mio. Euro.

Die hohe Zuführungsrate hat auch zu einer Verbesserung im Vermögenshaushalt geführt: Statt der geplanten Rücklagenentnahme von 3,2 Mio. Euro konnten 4 Mio. Euro zugeführt werden. Die Allgemeine Rücklage wies damit zum 31.12.2011 einen Stand von 36,8 Mio. Euro aus.

Gründe waren u.a. höhere Gewerbesteuer-einnahmen von 2,9 Mio. auf insgesamt 22 Mio Euro sowie 1,1 Mio. Euro mehr Einkommenssteuer. Das Ergebnis des Verwaltungshaushalts hat sich damit um rd. 8,9 Mio. Euro verbessert.

Hinzu kamen Einsparungen im Verwaltungs- und Betriebsaufwand. Zudem konnten etliche Investitionen nicht entsprechend dem Haushaltsplan umgesetzt werden, wie etwa das Sanierungsvorhaben Westlich-Max-Lang-Straße. (gif)



VHS ist Partner des EU-Bildungsprogramms

Das Bildungsprogramm Grundtvig der Europäischen Kommission unterstützt die Erwachsenenbildung in Europa. Die Grundtvig Lernpartnerschaft „Ultreia et Suseia - Gemeinsam auf dem Jakobsweg“ startete im Oktober 2012 und läuft bis Juli 2014. Darin arbeiten vier Institutionen aus Spanien, Großbritannien, Frankreich sowie, als deutscher Projektpartner, die Volkshochschule Leinfelden-Echterdingen (VHS) zusammen. Sie war jetzt Gastgeberin für ein Arbeitstreffen der Projektpartner. VHS-Leiter Fried Peter Bourseaux und Bürgermeister Ludwig (v.l.) begrüßten die Teilnehmer im Rathaus Leinfelden.

Foto: Bergmann

L] BÜRGERSTIFTUNG [E



Musikworkshop mit Profis an der Ludwig-Uhland-Werkrealschule

Vom 26. bis 28. Juni probten Schüler der Klassenstufe 5 bis 7 mit ihrer Musiklehrerin Anette Gedicke, den Musikdozenten von der Musikschule Wolfi Rieder und Andi Vockrodt, dem Profi-Gitarristen Winnie Schweitzer, der Gesangspädagogin und Solistin Jennifer Loosemore, dem Pianisten und Sessionmusiker Andreas Czepell und dem bekannten Musiker John Bligh. Dabei sollten die in diesem Jahr im Musikprojekt erlernten Stücke perfektioniert werden. Außerdem sollten die Schüler auch lernen, auf der Bühne zu improvisieren. Alle, die bei dem Workshop mitgearbeitet hatten, waren begeistert. Beim Abschlusskonzert im Innenhof der Schule saß im Publikum die gesamte Schülerschar und staunte, was die anderen auf der Bühne konnten. Der Applaus war riesig, und bestimmt hat der eine oder andere Lust bekommen, beim Musikprojekt mitzumachen. Seit 3 Jahren unterstützt die Bürgerstiftung finanziell das Projekt "Gemeinsam mit Musik", das von der Ludwig-Uhland-Werkrealschule und der Musikschule in Kooperation durchgeführt wird.

Werden Sie Stifter unter www.buergerstiftung-le.de

Gutes tun braucht ZEIT. Und GELD.

Gutes erstes Jahr: Stadtwerke Vertriebs GmbH

Die Stadtwerke Vertriebs GmbH verzeichnet im ersten Jahr ihres Bestehens einen Überschuss von 149.233 Euro, wie die Jahresrechnung 2011 zeigt. Er wird an den Eigenbetrieb Stadtwerke Leinfelden-Echterdingen ausgeschüttet. Aufgabe der Vertriebs GmbH ist u.a. die Energieversorgung sowie der Aufbau des Glasfasernetzes.

wirtschaftsOASE leinfelden - Echterdingen

Ich bin dabei, weil...

„...es eine tolle Möglichkeit ist, meine junge Selbständigkeit umfangreich zu bewerben und ich gleichzeitig neue Kontakte und Kooperationen aufbauen kann.“



Maximilian Renz
Inhaber
RENZCOM

Ausbildungsforum 2013

Eine gemeinsame Aktion der Stadt Leinfelden-Echterdingen und der Stadt Filderstadt

Firmen, die offene Ausbildungsplätze hier kostenlos anbieten möchten, wenden sich bitte an die Wirtschaftsförderung der Städte Leinfelden-Echterdingen, Telefon: 0711/1600-801 oder Filderstadt, Telefon: 0711/7003-262.

Folgende Unternehmen bieten für das Jahr 2013 offene Ausbildungsstellen an:

Altenpfleger/-in

(Voraussetzung: Mittlere Reife),
Seniorenzentrum Sonnenhalde,
Sonnenhalde 19/23,
70771 Leinfelden-Echterdingen,
Ansprechpartner: Herr Dr. Bachmann,
Telefon: 0711/97567-17,
E-Mail: bachmann@awo-wuerttemberg.de

Gärtner/-in - Fachrichtung

Garten- und Landschaftsbau
(Voraussetzung: sehr guter Hauptschulabschluss, Realschulabschluss),
Otto Arnold GmbH, Im Spitzhau 11,
70771 Leinfelden-Echterdingen,
Ansprechpartnerin: Frau Arnold,
Telefon: 0711/97589-44,
E-Mail: c.arnold@ottoarnoldgmbh.de

Elektroniker/-in

Energie- und Gebäudetechnik
(Voraussetzung: guter Hauptschulabschluss)
LORENZ Elektrotechnik GmbH,
Filderstraße 10,
70771 Leinfelden-Echterdingen,
Ansprechpartnerin: Frau Lorenz,
Telefon: 0711/7542550,
E-Mail: info@Lorenz-elektrotechnik.de

Friseur/-in

(Voraussetzung: Hauptschulabschluss)
QVOVADIS Friseure,
Hauptstraße 29,
70771 Leinfelden-Echterdingen,
Ansprechpartnerin: Frau Wagner,
Telefon: 0711/4596840,
E-Mail: qvovadis-friseure@t-online.de

Bürokauffrau/-mann

(Voraussetzung: Realschulabschluss)

Fachverkäufer/-in

im Lebensmittelhandwerk
(Voraussetzung: alle Schulabschlüsse)

Fachkauffrau/-mann

für Systemgastronomie
(Voraussetzung: alle Schulabschlüsse)

Konditor/-in

(Voraussetzung: alle Schulabschlüsse)

Bäcker/-in

(Voraussetzung: alle Schulabschlüsse)
Bäckerei und Konditorei Treiber GmbH,
Gottlieb-Daimler-Straße 2,
71144 Steinenbronn, Ansprechpartner:
Herr Sanz, Telefon: 07157/88911-96,
E-Mail: C.Sanz@baeckerei-treiber.de

5. - 7.7., Leinfelden Mittelaltermarkt und Marktplatzfest

Mehr als 60 Stände wird der diesjährige Mittelaltermarkt zählen, den wieder der Schwabengarten mit dem Stadtmarketing präsentiert. Erstmals mit dabei ist ein großes Heerlager auf den Wiesen vor dem Biergarten. Und natürlich werden auch Schwertkämpfer, Wahrsager, Gaukler und Spielleute für Kurzweil sorgen.

Wegezoll: 3 Euro. Senioren, Behinderte und Gewandträger 2 Euro. Kinder bis 16 Jahre 1,50 Euro. Familienkarte 7,50 Euro. Schulklassen und Kindergärten haben am Freitag 14 - 16 Uhr freien Eintritt. Die Besichtigung des Heereslagers ist frei.

Fr., 16-22 Uhr, Sa. 11-22 Uhr, So. 11-20 Uhr.

Vorbei an der Flammenillumination des Stadtmarketings gelang man hinüber zum Marktplatz, wo die Freiwillige Feuerwehrabteilung Leinfelden neben ihrem Gerätehaus zur ausgelassenen Hocketse lädt. Vorführungen, eine Spielstraße und Tipps rund um das Thema Rauchmelder sind angekündigt. Am Abend werden die "Auenwälder" für Tanzlaune sorgen.

Sa., ab 12 Uhr, So., ab 10 Uhr

Sa. 6.7., 14 - 17 Uhr, Marktplatz Leinfelden "LE engagiert sich"

Von der bunten Palette an bürgerschaftlichem Engagement in Leinfelden-Echterdingen kann man sich auf dem Marktplatz überzeugen. Unter dem Motto "LE engagiert sich" stellen sich die unterschiedlichsten ehrenamtlichen Gruppen vor: ein "Markt der

Möglichkeiten", der im vergangenen Jahr vom Amt für soziale Dienste ins Leben gerufen wurde.

Die Initiatoren freuen sich, wenn sie mit der Darstellung ihrer Arbeit und Ziele auf Interesse stoßen, denn neue Mitwirkende sind willkommen!

**Sa., 6.7., 11 Uhr, Stephanuskirche
Echterdingen**

Orgelmusik zur Marktzeit



Die halbstündige Matinee im Rahmen der „Geöffneten Kirche“ gestalten Orgelschüler des Kirchenbezirks Bernhausen. Sie spielen Werke von Vincent Lübeck, Gottfried Au-

gust Homilius, Max Reger, Johann Sebastian Bach, Josef Gabriel Rheinberger, Wolfgang Amadeus Mozart u.a..

Die Orgelmusik zur Marktzeit findet jeden ersten Samstag im Monat noch bis September statt. Der Eintritt ist frei. Spenden für die kirchenmusikalische Arbeit der evangelischen Kirchengemeinde sind willkommen!

**Heute Fr., 5.7., ab 11 Uhr, Kursana
Domizil Echterdingen
Sommerfest**

Die Welt der Sinne steht im Mittelpunkt beim Sommerfest des Kursana Domizils. Im "Sinnengarten" können Besucher ihre Nasen an Düften erproben oder mit Augenschulbildern die Sehkraft testen. Ein Gesangsduo und ein Jongleur sorgen für gute Laune. Fürs leibliche Wohl sorgen Grillspezialitäten oder die Kaffeetafel.

**Sa., 20.7., 15 Uhr, Theater unter den
Kuppeln**

Für Senioren:

Backstage-Führung mit Theaterbesuch

Zunächst wird Sie Eva Balz durch das Theater mit anschließendem Besuch im Hause Balz führen. Treffpunkt für die Führung um 12.30 Uhr am Theatereingang.

Ab 14 Uhr haben Sie die Möglichkeit, sich am Theater-Kiosk für die Aufführung zu stärken. Danach führt Sie die „Fahrt ins Blaue“ bis nach Venedig. Freuen Sie sich auf eine komödiantische, musikalische, abgehobene Musical-Show mit viel Tanz und unglaublichen Effekten.

Was die Passagiere dieses klapprigen Überlandbusses erleben, das hat in der einen oder anderen Form jeder schon mal erlebt. Anmeldung bis spätestens Donnerstag, 11. Juli, bei Eva Balz, Tel.: 796439
Preis: 160 Euro (bitte überweisen an: Eva Balz, Kontonummer: 263777006, BLZ: 611 616 96, Volksbank Filder).

**So., 21.7., 17 Uhr, Ev. Kirche Musberg
Sommerliche Klänge mit dem Jugendorchester**

Fast schon zu einer schönen Tradition wird das zweite Sommerkonzert des Jugendorchesters der Musikschule und anderen Gruppen. Das unter Patenschaft von Winfried Kretschmann stehende Orchester und mittlerweile Aushängeschild der städtischen Musikschule, gastiert in Musberg mit Teilen seines Programmes der bevorstehenden Konzertreisen im Oktober nach Italien und in 2014 nach Japan. Mit dabei ist auch der Nachwuchs: die Streicherkids mit Streicherkreis der Musikschule. Besonders freuen darf man sich auf die Gesangseinlagen der Kinder des ev. Kindergartens Sonnenhaus. Der Eintritt zu diesem besonderen Konzert, das auch im Rahmen des Musberger Kirchenjubiläums steht, ist frei. Um großzügige Spenden wird jedoch gebeten, die dann dem Sonnenhaus sowie der musikalischen Jugendarbeit innerhalb des Jugendorchesters der Musikschule zugute kommen sollen.

**Bis 21. Juli, Galerie
Altes Rathaus Musberg
Gräser aus Stahl**



In Kooperation mit dem Kulturamt zeigt die Galerie Altes Rathaus in Musberg im Außen- und Innenraum eine Auswahl von Stahlarbeiten und Bildern von Beate Schroedl-Baurmeister. Die Wuppertaler Künstlerin studierte in den 70er-Jahren Bildhauerei und Kunstgeschichte an der Akademie der Bildenden Künste in Stuttgart. Die inzwischen

international anerkannte und mit zahlreichen Preisen ausgezeichnete Künstlerin kommt mit vielen guten Erinnerungen nach Musberg. Die Ausstellung steht unter dem Motto "Gräser". Aus Stahlbändern entstehen ästhetische Kunstobjekte, die dem Betrachter eine nicht gekannte Nähe zu den meist kaum beachteten Gräsern und Halmen in der Natur vermittelt. Öffnungszeiten: samstags 16-18 Uhr, sonntags 11-13 Uhr. www.altes-rathaus-musberg.de

**19. - 21.7., Echterdingen
Straßenmarkt mit "Fleckabatsch"**



Der Straßenmarkt in Echterdingen ist mehr als eine Kombination von Shopping und Hocketse: Ab Freitag gibt es Live-Musik beim "Fleckabatsch" am Kirchplatz, Samstag und Sonntag zusätzlich ein attraktives Bühnenprogramm am Kirchplatz und viel Spiel und Spaß für die Kleinen in der Bernhäuser Straße und am Zeppelinplatz. Auch der Einzelhandel lässt sich etwas einfallen: Getreu dem Motto "Echterdingen macht durch" gelten das ganze Wochenende verlängerte Öffnungszeiten: Am Freitag ist Lange Einkaufsnacht bis 24 Uhr, am Samstag gibt es verlängerte Öffnungszeiten bis 20 Uhr und der Sonntag ist verkaufsoffen von 13 bis 18 Uhr.

**FilderhalLE
Kongress- und
Tagungszentrum**



**So. 7.7., 21.7., 10.30-15 Uhr, Restaurant
FILL
Sonntags-Brunch**

Das Restaurant FILL lässt Ihr Genießerherz höher schlagen. Das Team verwöhnt Sie mit einem reichhaltigen Buffet aus erlesenen Speisen. Bedienen Sie sich an der großen Auswahl an knackigen Salaten, kalten sowie warmen Speisen und gönnen Sie sich zum Abschluss süße Leckerein am Dessertbuffet. All inclusive 26,80 Euro pro Person. Bei allen Aktionen sind Kinder erwünscht! Kinder zahlen bei den Brunchaktionen von 5-14 Jahren je 1 Euro pro Lebensjahr. Reservierung: Tel.750251
Veranstalter:
Restaurant FILL Schmücker Gastro GmbH, Bahnhofstraße 61, 70771 Leinfelden-Echterdingen

wirtschaftsOASE
Leinfelden - Echterdingen

Wir sind dabei, weil...

„...wir so auch als kleines Unternehmen die Möglichkeit haben, uns und unser Motto »Die beste Qualität zum besten Preis« in LE und Umgebung bekannt zu machen.“

Isabel & Tim Brauer
Schwabenfenster GmbH

LE
Leinfelden-Echterdingen - wo sonst.